

Quý vị có cần giúp đỡ về hóa đơn điện thoại của mình?



Nếu quý vị nhận được bất kỳ trợ cấp trong số này:

- ✓ Chương trình Hỗ trợ Dinh dưỡng Bổ sung (Supplemental Nutrition Assistance Program, SNAP);
- ✓ Trợ Cấp Lương Hưu Cựu Chiến Binh và Thân Nhân Sống Sót;
- ✓ Hỗ trợ Y tế (Medical Assistance, MA);
- ✓ Hỗ trợ Gia cư Công cộng Liên bang; hoặc,
- ✓ Thu nhập An sinh Bổ sung (Supplemental Security Income, SSI);

quý vị cũng có thể nhận Lifeline 100 hoặc Lifeline 135.

Hầu hết các công ty điện thoại tại Pennsylvania đều cung cấp dịch vụ Lifeline. Các chương trình này làm giảm chi phí điện thoại của quý vị cho một đường dây điện thoại. Các khách hàng Verizon PA có thể nhận dịch vụ Lifeline 100 hay Lifeline 135. Tất cả các khách hàng khác nhận dịch vụ Lifeline 135.

Hãy bắt đầu tiết kiệm ngay hôm nay!

Xem trang mặt sau của tờ thông tin này để biết thêm thông tin.



Các Công ty Điện Thoại ở Pennsylvania Cung Cấp Dịch Vụ Lifeline

Tìm công ty điện thoại hoặc nhà cung cấp dịch vụ di động tại địa phương quý vị trong danh sách ở dưới và liên lạc với họ ngay hôm nay. Để được phục vụ nhanh hơn, hãy gọi thẳng cho công ty điện thoại hoặc nhà cung cấp dịch vụ di động tại địa phương quý vị để ghi danh tham gia. Để tìm công ty điện thoại địa phương cho quận của quý vị, xin vui lòng truy cập trang web của Ủy ban Tiện ích Công cộng tại địa chỉ www.puc.pa.gov.

Armstrong Tel. Company NORTH 814-966-3207
693 Main St., P.O. Box 342 • Duke Center, PA 16729

Armstrong Telephone 724-899-2211
1755 State Route 30 • Clinton, PA 15026-0418

CentryLINK Data Service 1-800-829-8009
P.O. Box 7086 • London, KY 40742

Citizens Telephone Co. of Kecksburg 724-423-4444
P.O. Box 156 • Mammoth, PA 15664

Consolidated Communications 724-443-9521
4008 Gibsonia Road • Gibsonia, PA 15044-0395

Fairpoint Communications 877-524-8293
(Bentleyville Telephone Co.) (Marianna & Scenery Hill Telephone Co.)
Offline Services Group • 30 East Main Street • Westerfield, NY 14787

Frontier Communications 1-800-921-8101
P.O. Box 5156 • Tampa, FL 33675 1-800-225-5282

Full Service Network, LP 1-888-347-6000
ATTN: Lifeline Dept. • 600 Grant St., Ste. 3075 • Pittsburgh, PA 15219

Hancock Telephone Co. 607-637-9911
P.O. Box 608, 34 Read St. • Hancock, NY 13783

Hickory Telephone Co. 724-356-2211
75 Main Street • Hickory, PA 15340-1118

Ironton Telephone Company 610-799-3131
4242 Mauch Chunk Road • Coplay, PA 18037

Lackawaxen Telephone Company 570-685-7111
P.O. Box 8, 104 Hotel Rd. • Rowland, PA 18457

Laurel Highland Telephone Co. 724-455-2411
P.O. Box 168 • Stahlstown, PA 15687

North Penn Telephone Co. 570-549-3705
4145 State Route 549 • Mansfield, PA 16933

Northeastern PA Telephone Co. 570-785-3131
720 Main Street, P.O. Box D • Forest City, PA 18421-0150

Palmerton Telephone Company 610-826-2115
P.O. Box 215 • Palmerton, PA 18071

Pennsylvania Telephone Company 570-745-7101
191 Middle Road • Jersey Shore, PA 17740
(Only serves 570 area code/745 prefix.)

Pymatuning Independent Tel. Co. 724-646-5400
5 Edgewood Drive • Greenville, PA 16125

RCN 1-800-746-4726
100 Baltimore Avenue • Wilkes Barre, PA 18702

Service Electric Telephone 610-841-4100
4242 Mauch Chunk Road • Coplay, PA 18037

South Canaan Telephone Co. 570-937-4114
P.O. Box 160 • South Canaan, PA 18459

TDS Telecom-Lifeline 1-888-225-5837
P.O. Box 608 • Lancaster, WI 53813 877-271-2861 (fax)

Venus Telephone Corporation 814-354-2192
1698 County Line Rd., Box 75 • Venus, PA 16364

Verizon Lifeline Service - PA 1-800-837-4966
P.O. Box 33075 • St. Petersburg, FL 33733-8075

West Side Telecommunications 1-800-296-9113
1449 Fairmont Road • Morgantown, WV 26501

Windstream Communications 1-800-347-1991
ATTN: Support Services - Lifeline • 1720 Gallieria Blvd. • Charlotte NC 28270

Yukon Waltz Telephone Co. 724-722-3131
P.O. Box 398 • Yukon, PA 15698-0398

CÁC CÔNG TY DỊCH VỤ DI ĐỘNG

AirVoice Wireless d/b/a FeelSafe Wireless 1-877-247-7799
2425 Franklin Road • Bloomfield Hills, MI 48302

American Broadband d/b/a AB&T Wireless 1-866-966-2628
PO Box 577 • Toledo, OH 43604

Amerimax d/b/a Safety Net Wireless 1-888-224-3213
1007 Mansell Rd, Suite A • Roswell, GA 30076

Blue Jay Wireless 1-855-425-8529
4240 International Pkwy • Suite 140 • Carrollton, TX 75007

Boomerang Wireless d/b/a enTouch Wireless 1-866-488-8719
955 Kacena Rd., Ste. A • Hiawatha, IA 52233

Buffalo-Lake Erie d/b/a Blue Wireless 716-605-9500
email: info@bluelimited.com • www.blueunlimited.com (Erie, Scranton & Wilkes Barre only)

Global Connection d/b/a StandUp Wireless 1-800-544-4441
5555 Oakbrook • Norcross, GA 30093

iWireless, LLC d/b/a Access Wireless 1-888-900-5899
1 Levee Way Ste 3104 • Newport, KY 41071

Limitless Mobile 1-888-249-8030
2574 Interstate Drive • Harrisburg, PA 17110

Q Link Wireless, LLC 1-855-754-6543
499 E. Sheridan St., Ste 300 • Dania, FL 33004

T-Mobile d/b/a InReach 1-800-937-8997
Customer Relations • P.O. Box 37380 1-800-866-2453
Albuquerque, NM 87176-7380

Tag Mobile 1-866-959-4918
Customer Service • 1330 Capital Parkway • Carrollton, TX 75006

Telrite Corporation d/b/a Life Wireless 1-888-543-3620
Customer Service Department • PO Box 2840 • Covington, GA 30015

TerraCom Wireless (YourTel) 1-888-716-8880
www.terracomwireless.com

Tracfone d/b/a Safelink Wireless 1-800-723-3546
Attn: Executive Resolution Department • 9700 N.W. 112th Ave.
Miami, FL 33178

Virgin Mobile d/b/a Assurance Wireless 1-888-321-5880
P.O. Box 686 • Parsippany, NJ 07054-9726